

075-0037/11-36

MĚSTSKÝ SOUD V PRAZE
pracoviště Hybernská

Hybernská 18, 111 21 Praha 1, tel.: +420 221 939 111, e-mail: Hybernska@msoud.pha.justice.cz
INFORMAČNÍ CENTRUM – tel.: +420 221 939 314, e-mail: info@msoud.pha.justice.cz

Číslo jednací: 7A 278/2011 - 13

Úřad pro ochranu osobních údajů
Pplk. Sochora 27
170 00 Praha 7

Věc: Ministerstvo zdravotnictví ca Úřad pro ochranu osobních údajů
- žaloba proti rozhodnutí předsedy Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne
15. července 2011 zn. SPR-7292/10-22

Ve shora uvedené právní věci nadepsaný soud zasilá žalobu a zároveň podle § 74 odst. 1 zákona č. 150/2002 Sb., soudní řád správní (dále jen s.ř.s.) žádá, abyste ve lhůtě do dvou měsíců ode dne doručení této výzvy předložili vyjádření k žalobě a úplný spisový materiál v originále, včetně dokladů o doručení rozhodnutí účastníkům řízení. V případě, že chcete vyloučit části spisů z nahlížení ve smyslu § 45 odst. 3 s.ř.s., je třeba, aby takové části správního spisu byly označeny zřetelným způsobem.

Předmětná věc byla podle rozvrhu práce přidělena k projednání a rozhodnutí specializovanému senátu 7A. Složení tohoto senátu i senátů zástupčích je dáno rozvrhem práce, do kterého lze nahlédnout u zdejšího soudu nebo na internetových stránkách www.justice.cz. Postup při podávání případných námitek podjatosti je upraven v § 8 odst. 5 s.ř.s.

Podle ustanovení § 51 odst. 1 s.ř.s. soud může rozhodnout o věci samé bez jednání, jestliže to účastníci shodně navrhlí nebo s tím souhlasí. Má se za to, že souhlas je udělen také tehdy, nevyjádří-li účastník do dvou týdnů od doručení výzvy předsedy senátu svůj nesouhlas s takovým projednáním věci. V případě, že požadujete, aby ve věci bylo nařízeno jednání, sdělte tuto skutečnost zdejšímu soudu ve lhůtě shora uvedené.

V Praze dne 7. října 2011

JUDr. Ivanka Havlíková, v.r.
předsedkyně senátu

Za správnost vyhotovení:
Jana Válková

7A 248 12011



MINISTERSTVO ZDRAVOTNICTVÍ
ČESKÉ REPUBLIKY

pro státní

MĚSTSKÝ SOUD V PRAZE	
pracoviště Hybernská 18, Praha 1	
Došlo dne:	29-08-2011
.....krát.....příloh
kolky	

Městský soud v Praze
pracoviště Hybernská
Hybernská 18
111 21 Praha 1

Vyřizuje/linka: Mgr. Denisa Kopková/2657
Naše značka: MZDR 56682/2011-1/PRO

V Praze dne 28. 7. 2011

Žalobkyně: Česká republika – Ministerstvo zdravotnictví, IČ: 00024341
se sídlem Palackého náměstí 4, 128 01 Praha 2

Žalovaný: Úřad pro ochranu osobních údajů
se sídlem Pplk. Sochora 27, 170 00 Praha 7

Lustrum
29-08-2011 *1/10*

DVOJMO

- správní žaloba podle ust. § 65 zákona č. 150/2002 Sb., soudní řád správní, ve znění pozdějších předpisů, proti rozhodnutí předsedy Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 15. 7. 2011, zn. SPR-7292/10-22
- v příloze předložen správní spis č.j. MZDR 77645/2010/PRO





I.

Rozhodnutím předsedy Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 15. 7. 2011, zn. SPR-7292/10-22, bylo k rozkladu účastníka řízení České republiky – Ministerstva zdravotnictví ze dne 24. 1. 2011 změněno rozhodnutí Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 19. 1. 2011, zn. SPR-7292/10-10, kterým bylo rozhodnuto, že se účastníku řízení České republiky – Ministerstva zdravotnictví se sídlem Palackého náměstí 4, 128 01 Praha 2, IČ: 00024341, jakožto správci osobních údajů ve smyslu § 4 písm. j) zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 101/2000 Sb.“), za porušení povinnosti stanovené v § 13 odst. 1 zákona č. 101/2000 Sb., tj. povinnosti správce přijmout taková opatření, aby nemohlo dojít k neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k osobním údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněným přenosům, k jejich jinému neoprávněnému zpracování, jakož i k jinému zneužití, kterého se dopustil tím, že v souvislosti se zpracováním osobních údajů ~~zveřejnil~~ zveřejnil nejméně od 2. 11. 2010 do 24. 11. 2010 na svých webových stránkách na adrese ~~www.mzcr.cz~~ Protokol o nahlížení do rozhodčího spisu ze dne 25. 3. 2010, který obsahoval osobní údaje jmenovaného v rozsahu jméno, příjmení, číslo občanského průkazu a číslo Potvrzení o změně místa trvalého pobytu vydaného dne 11. 1. 2010 a další údaje uvedené v tomto protokole, kterým účastník řízení naplnil skutkovou podstatu správního deliktu podle § 45 odst. 1 písm. h) zákona č. 101/2000 Sb., ukládá v souladu s § 45 odst. 3 zákona č. 101/2000 Sb. pokutu ve výši 1.500 Kč a dále v souladu s § 79 odst. 5 správního řádu povinnost nahradit náklady řízení v paušální výši 1.000 Kč.

Po změně rozhodnutí Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 19. 1. 2011, zn. SPR-7292/10-10, rozhodnutím předsedy Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 15. 7. 2011, zn. SPR-7292/10-22, zní výrok rozhodnutí takto:

Je prokázáno, že účastník řízení Česká republika – Ministerstvo zdravotnictví se sídlem Palackého náměstí 4, 128 01 Praha 2, IČ: 00024341, v souvislosti se zpracováním osobních údajů ~~zveřejnil~~ jako správce osobních údajů ve smyslu § 4 písm. j) zákona č. 101/2000 Sb., zveřejnil nejméně od 2. 11. 2010 do 24. 11. 2010 na svých webových stránkách na adrese ~~www.mzcr.cz~~ Protokol o nahlížení do spisu rozhodčího řízení ~~www.mzcr.cz~~, který obsahoval osobní údaje jmenovaného v rozsahu jméno, příjmení, číslo občanského průkazu a číslo Potvrzení o změně místa trvalého pobytu vydaného Městskou částí Praha 6, odbor evidence obyvatel a osobních





dokladů ze dne 11. 1. 2010, aniž by se jednalo o zpracování osobních údajů v mezích § 3 odst. 6 zákona č. 101/2000 Sb., a aniž mu pro ně svědčil nějaký z právními předpisy uznaných důvodů, které jsou uvedeny v § 5 odst. 2 písm. a) až g) zákona č. 101/2000 Sb., čímž porušil povinnost stanovenou v § 5 odst. 1 písm. f) zákona č. 101/2000 Sb., tedy povinnost zpracovávat osobní údaje pouze v souladu s účelem, k němuž byly shromážděny a k jinému účelu jen v mezích ustanovení § 3 odst. 6, nebo pokud k tomu dal subjekt údajů souhlas či tehdy, pokud pro takové zpracování osobních údajů správci svědčí nějaký jiný z právními předpisy uznaných důvodů, na základě kterého lze osobní údaje zpracovávat i bez souhlasu subjektu údajů, a spáchal tak správní delikt podle § 45 odst. 1 písm. c) zákona č. 101/2000 Sb., neboť zpracovával osobní údaje [REDAKCE] způsobem, který neodpovídal účelu, který mu v souvislosti s účastí v rozhodčím řízení vyplynul ze zvláštních právních předpisů, za což se mu v souladu s § 45 odst. 3 zákona č. 101/2000 Sb. ukládá pokuta ve výši 1.500,- Kč (slovy jeden tisíc pět set korun českých) a dále se účastníku řízení podle § 79 odst. 5 správního řádu ukládá povinnost nahradit náklady řízení v paušální výši 1.000,- Kč, obojí splatné do 30 dnů ode dne nabytí právní moci tohoto rozhodnutí bezhotovostním převodem na účet vedený u ČNB, č.ú. 3754-5825001/0710, variabilní symbol IČO účastníka řízení, konstantní symbol 1148.

II.

Žalobkyně proti rozhodnutí předsedy Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 15. 7. 2011, zn. SPR-7292/10-22, které bylo žalobkyni doručeno dne 15. 7. 2011, podává tuto správní žalobu.

III.

Napadené rozhodnutí považuje žalobkyně za nezákonné, neboť žalovaný žalobkyni změnou výroku způsobil újmu z důvodu ztráty možnosti odvolat se. Možnost odvolacího správního orgánu změnit v odvolacím řízení rozhodnutí I. stupně nebo jeho část upravuje ustanovení § 90 odst. 1 písm. c) správního řádu. Podle tohoto ustanovení platí: „Jestliže odvolací správní orgán dojde k závěru, že napadené rozhodnutí je v rozporu s právními předpisy nebo že je nesprávné, napadené rozhodnutí nebo jeho část změní; změnu nelze provést, pokud by tím některému z účastníků, jemuž je ukládána povinnost, hrozila újma z důvodu ztráty možnosti odvolat se.“ V daném případě žalovaný změnil kvalifikaci skutku, jehož se žalobce dopustil, a to tak, že neshledal porušení povinnosti dle ustanovení § 13 odst. 1 zákona č. 101/2000 Sb., a naopak shledal porušení povinnosti stanovené v ustanovení § 5 odst. 1 písm. f) zákona č. 101/2000 Sb.





Shora zmíněné ustanovení § 90 odst. 1 písm. c) správního řádu podle názoru žalobkyně přitom dopadá i na napadené rozhodnutí. Žalobkyně totiž byla v odvolacím řízení shledána odpovědnou za porušení ustanovení zákona č. 101/2000 Sb., které jí v řízení před orgánem I. stupně vůbec nebylo kladeno za vinu, a to ani v příkazu podle § 150 odst. 1 správního řádu, který byl Úřadem pro ochranu osobních údajů vydán dne 16. 12. 2010, zn. SPR-7292/10-7, ani v rozhodnutí Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 19. 1. 2011, zn. SPR-7292/10-10 (tj. v prvoinstančním rozhodnutí). Žalobkyni tak bylo v průběhu správního řízení zcela znemožněno předložit své argumenty ve věci podezření z porušení tohoto ustanovení a vyjádřit se k úvaze správního orgánu, která jej k tomuto závěru vedla. Tímto postupem tedy žalovaný žalobce závažným způsobem zkrátil na jeho procesních právech a způsobil mu újmu.

IV.

S ohledem na výše uvedené skutečnosti žalobkyně navrhuje, aby soud vydal následující

rozsudek:

Rozhodnutí předsedy Úřadu pro ochranu osobních údajů ze dne 15. 7. 2011, zn. SPR-7292/10-22, se zrušuje a věc se vrací Úřadu pro ochranu osobních údajů k novému projednání.

MINISTERSTVO ZDRAVOTNICTVÍ
poštovní příjímání 111
Palackého náměstí č. 4
128 01 PRAHA 2
63-


Mgr. David Kotris
ředitel právního odboru



Košilka podání



Věc: 7A 278/2011-1-9,-13 žádost+žaloba lh.25/12

Věc podrobně:

Odesílatel: MĚSTSKÝ SOUD V PRAZE, SPÁLENÁ 6/2, 12000 Praha

Značka odesílatele: 7A 278/2011-1-9,-13

Datum podání: 21.10.2011